

# MEDION®

## Notice d'utilisation



**Radio de chantier Bluetooth®**  
**MEDION® LIFE® P66200 (MD 45200)**

---

# Sommaire

<b>1.</b>	<b>Informations concernant la présente notice d'utilisation.....</b>	<b>5</b>
1.1.	Explication des symboles.....	5
<b>2.</b>	<b>Utilisation conforme.....</b>	<b>7</b>
<b>3.</b>	<b>Consignes de sécurité.....</b>	<b>8</b>
3.1.	Installation de l'appareil en toute sécurité .....	9
3.2.	Alimentation électrique.....	9
3.3.	Manipulation des batteries.....	11
3.4.	Nettoyage et stockage .....	11
3.5.	Projections d'eau .....	12
<b>4.</b>	<b>Information relative à la conformité .....</b>	<b>12</b>
<b>5.</b>	<b>Informations sur les marques déposées .....</b>	<b>12</b>
<b>6.</b>	<b>Contenu de l'emballage .....</b>	<b>13</b>
<b>7.</b>	<b>Vue d'ensemble de l'appareil.....</b>	<b>14</b>
7.1.	Face avant .....	14
7.2.	Face arrière .....	15
7.3.	Écran .....	15
<b>8.</b>	<b>Mise en service.....</b>	<b>16</b>
8.1.	Raccordement à l'alimentation secteur .....	16
8.2.	Fonctionnement sur batterie/Charge de l'appareil.....	16
8.3.	Réglage de l'heure.....	16
<b>9.</b>	<b>Utilisation de l'appareil .....</b>	<b>17</b>
9.1.	Commande.....	17
9.2.	Égaliseur .....	17
9.3.	Utilisation de la minuterie.....	18
9.4.	Mode FM.....	18
<b>10.</b>	<b>Mode Bluetooth .....</b>	<b>19</b>
10.1.	Première connexion de périphériques Bluetooth.....	19
<b>11.</b>	<b>Gestion des appels .....</b>	<b>20</b>
11.1.	Accepter/refuser un appel.....	20
<b>12.</b>	<b>Branchement d'un périphérique de lecture externe .....</b>	<b>20</b>
12.1.	Mise en marche de la lampe intégrée.....	21
12.2.	Extinction de la lampe intégrée.....	22
12.3.	Variation de l'éclairage de l'écran .....	22
<b>13.</b>	<b>Nettoyage .....</b>	<b>22</b>
<b>14.</b>	<b>En cas de dysfonctionnements .....</b>	<b>23</b>
<b>15.</b>	<b>Recyclage .....</b>	<b>23</b>
<b>16.</b>	<b>Caractéristiques techniques .....</b>	<b>24</b>
<b>17.</b>	<b>Informations relatives au SAV .....</b>	<b>25</b>
<b>18.</b>	<b>Mentions légales.....</b>	<b>26</b>

---

---

# 1. Informations concernant la présente notice d'utilisation



Merci d'avoir choisi notre produit. Nous vous souhaitons une bonne utilisation !

Veillez lire attentivement les consignes de sécurité et la notice d'utilisation dans son intégralité avant de mettre l'appareil en service. Tenez compte des avertissements apposés sur l'appareil et de la notice d'utilisation.

Conservez toujours la notice d'utilisation à portée de main. Cette notice d'utilisation fait partie intégrante du produit. Si vous vendez ou donnez l'appareil, remettez-la également impérativement au nouveau propriétaire.

## 1.1. Explication des symboles

Le danger décrit dans les paragraphes signalés par l'un des symboles d'avertissement suivants doit être évité afin d'empêcher les conséquences potentielles évoquées.



### **DANGER !**

Danger de mort imminente !



### **AVERTISSEMENT !**

Éventuel danger de mort et/ou de blessures graves irréversibles !



Informations complémentaires concernant l'utilisation de l'appareil !



### **AVERTISSEMENT !**

Risque d'électrocution !



Tenez compte des remarques contenues dans la notice d'utilisation !

- Énumération/Information sur des événements se produisant en cours d'utilisation
- ▶ Action à exécuter

## Classe de protection II



Les appareils électriques de classe de protection II sont des appareils électriques qui possèdent une isolation double continue et/ou renforcée et qui ne présentent pas de possibilité de branchement pour une mise à la terre. Le boîtier d'un appareil électrique enveloppé d'isolant de la classe de protection II peut former partiellement ou entièrement l'isolation supplémentaire ou renforcée.



## Utilisation en intérieur

Les appareils portant ce symbole sont exclusivement destinés à une utilisation en intérieur.

Fig. A



Fig. B



## Marquage de polarité

Pour les appareils équipés de connecteurs cylindriques, ces symboles indiquent la polarité de la fiche, dont il existe deux variantes : soit intérieur plus et extérieur moins (Fig. A), soit intérieur moins et extérieur plus (Fig. B).



## Marquage CE

Les produits portant ce symbole sont conformes aux exigences des directives de l'Union européenne (voir chapitre « Information relative à la conformité »).



## Sécurité contrôlée

Les produits portant ce symbole respectent les exigences de la loi sur la sécurité des produits.



La signalétique « Triman » informe le consommateur que le produit est recyclable, est soumis à un dispositif de responsabilité élargie des producteurs et relève d'une consigne de tri en France.



Symbole de courant continu



Symbole de courant alternatif

---

## 2. Utilisation conforme

Ce produit est un appareil électronique grand public.

La radio de chantier sert à lire du matériel audio qui peut être transmis via Bluetooth ou port AUX. Par ailleurs, elle permet de retransmettre des émissions de radio.

La plage de réception mentionnée représente les possibilités techniques de l'appareil. Les informations reçues en dehors de cette plage ne peuvent être utilisées ou diffusées. Il convient de respecter les réglementations locales respectives.

Veillez noter qu'en cas d'utilisation non conforme, la garantie est annulée :

- Ne transformez pas l'appareil sans notre accord et n'utilisez pas d'appareils auxiliaires autres que ceux autorisés ou livrés par nos soins.
- Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires livrés ou autorisés par nos soins.
- Tenez compte de toutes les informations contenues dans cette notice d'utilisation, en particulier des consignes de sécurité. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages corporels ou matériels.
- N'utilisez pas l'appareil dans des zones potentiellement explosives. Il s'agit, par exemple, des parcs de réservoirs, des zones de stockage de carburant ou des zones où des solvants sont traités. Cet appareil ne doit pas être utilisé dans des zones où l'air est chargé de particules (p. ex. poussière de farine ou de bois).
- N'utilisez pas l'appareil en plein air.
- N'exposez pas l'appareil à des conditions extrêmes. À éviter :
  - humidité de l'air élevée ou exposition à l'eau,
  - températures extrêmement hautes ou basses,
  - ensoleillement direct,
  - flamme nue.

---

### 3. Consignes de sécurité



#### **AVERTISSEMENT !**

#### **Risque de blessure !**

Risque de blessure pour les enfants et les personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales restreintes (par exemple personnes partiellement handicapées, personnes âgées avec diminution de leurs capacités physiques et mentales) ou manquant d'expérience et/ou de connaissances (par exemple enfants de plus de 8 ans).

- ▶ Conservez l'appareil et les accessoires dans un endroit hors de portée des enfants.
- ▶ Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de plus de 8 ans et par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales restreintes ou manquant d'expérience et/ou de connaissances s'ils sont surveillés ou s'ils ont reçu des instructions pour pouvoir utiliser l'appareil en toute sécurité et ont compris les dangers en résultant. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- ▶ Le nettoyage et l'entretien incombant à l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants.
- ▶ Ces derniers ne sont pas capables d'identifier les dangers que comporte la manipulation d'appareils électriques. Utilisez l'appareil avec la plus grande prudence lorsque des enfants se trouvent à proximité.
- ▶ Conservez l'appareil et le câble secteur hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- ▶ Conservez tous les emballages utilisés (sachets, polystyrène, etc.) hors de portée des enfants.

---

### **3.1. Installation de l'appareil en toute sécurité**

- ▶ Si l'appareil est déplacé d'une pièce froide vers une pièce chaude, attendez avant de le brancher. L'eau de condensation due au changement de température pourrait détruire l'appareil. Lorsque l'appareil a atteint la température ambiante, il peut être mis en marche sans danger.
- ▶ Veillez à :
  - respecter une distance d'au moins 10 cm sur les côtés et au-dessus de l'appareil, si celui-ci est installé sur une étagère ou un emplacement similaire ;
  - ne pas exposer l'appareil à des sources de chaleur directes (par ex. radiateurs) ;
  - ne pas exposer l'appareil aux rayons directs du soleil ;
  - n'utiliser l'appareil que dans un climat tempéré ;
  - ce que l'appareil ne se trouve pas à proximité immédiate de champs magnétiques (par ex. téléviseur ou enceintes) ;
  - ce qu'il n'y ait aucune source de feu nu (par ex. bougies allumées) à proximité ou sur l'appareil ;
  - ne pas poser de récipients remplis de liquide, p. ex. un vase, sur ou à proximité de l'appareil. Le récipient peut se renverser et le liquide porter atteinte à la sécurité électrique.

### **3.2. Alimentation électrique**

- ▶ La prise de courant doit se trouver à proximité de l'appareil et toujours être facilement accessible. Posez les câbles de manière à éviter que des personnes marchent dessus ou trébuchent.
- ▶ Pour couper l'alimentation électrique, débranchez la fiche d'alimentation de l'appareil de la prise de courant. Pour débrancher la fiche d'alimentation, tirez toujours au niveau de la fiche. Ne tirez jamais sur le câble afin d'éviter tout dommage.



- 
- ▶ Branchez l'appareil uniquement sur des prises mises à la terre de 100 - 240 V ~ 50/60 Hz facilement accessibles. Si vous n'êtes pas sûr de l'alimentation électrique utilisée sur le lieu d'installation, demandez au fournisseur d'énergie concerné.
  - ▶ N'utilisez plus le câble secteur si un des deux connecteurs ou le câble est détérioré.
  - ▶ Tant que la fiche d'alimentation est raccordée à une prise de courant conductrice, la radio de chantier reste alimentée pour charger la batterie même en mode veille.



### **AVERTISSEMENT !**

#### **Risque de blessure !**

- ▶ N'ouvrez en aucun cas le boîtier de l'appareil. Tout contact éventuel avec des pièces sous tension ainsi que toute modification de la structure électrique et mécanique vous expose à des dangers et peuvent entraîner des dysfonctionnements de l'appareil.



En cas d'orage ou si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, débranchez-le du réseau électrique.

- ▶ En cas de non-utilisation de l'appareil, débranchez la fiche d'alimentation de la prise ou utilisez un bloc multiprise déconnectable pour éviter toute consommation de courant lorsque l'appareil est éteint.
- ▶ La fiche d'alimentation de la radio de chantier sert de dispositif de séparation. Tant que la radio de chantier est raccordée au réseau électrique, les pièces se trouvant à l'intérieur conduisent l'électricité même lorsque l'appareil est éteint.
- ▶ Ne saisissez pas le câble secteur et la fiche d'alimentation si vous avez les mains mouillées.
- ▶ N'introduisez aucun objet dans les ouvertures. Il y a risque d'électrocution !

- 
- ▶ N'utilisez pas la radio de chantier et les accessoires si vous constatez des détériorations, des dégagements de fumée ou des bruits anormaux lors du fonctionnement. Le cas échéant, coupez immédiatement l'alimentation électrique.
  - ▶ La source lumineuse de cette lampe ne peut pas être remplacée. Lorsque la source lumineuse a atteint la fin de sa durée de vie, il faut remplacer l'intégralité de la lampe.

### **3.3. Manipulation des batteries**

La radio de chantier fonctionne avec une batterie solidement fixée qui ne peut pas être remplacée par l'utilisateur lui-même. N'essayez en aucun cas de remplacer vous-même la batterie. Veuillez respecter les consignes suivantes :



#### **AVERTISSEMENT !**

#### **Risque d'explosion !**

Il existe un risque d'explosion en cas de remplacement non conforme de la batterie. Remplacement uniquement par une batterie de même type ou de type équivalent.

- ▶ Ne jetez pas l'appareil au feu, ne le court-circuitez pas et ne le démontez pas.
- ▶ La radio de chantier ne doit pas être rechargée sans surveillance.

### **3.4. Nettoyage et stockage**

- ▶ Avant le nettoyage, débranchez l'adaptateur secteur de la prise de courant.
- ▶ Utilisez pour le nettoyage un chiffon doux et sec. Évitez les solvants et produits d'entretien chimiques qui pourraient endommager la surface et/ou les inscriptions sur l'appareil.
- ▶ Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant.

---

### 3.5. Projections d'eau

La radio est protégée selon IP44 contre les dommages causés par la poussière et les projections d'eau.



L'adaptateur secteur n'est pas protégé contre les projections d'eau. La protection contre les projections d'eau n'est garantie que si la prise de l'adaptateur secteur est scellée avec le clapet de protection en caoutchouc.

## 4. Information relative à la conformité



Medion AG déclare par la présente que cet appareil est conforme aux exigences de base et autres réglementations en vigueur :

- Directive RE 2014/53/UE
- Directive sur l'écoconception 2009/125/CE
- Directive RoHS 2011/65/UE

Les déclarations de conformité intégrales sont disponibles sur [www.medion.com/conformity](http://www.medion.com/conformity).

## 5. Informations sur les marques déposées

La marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. et sont utilisés par Medion sous licence.

Les autres marques déposées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

---

## 6. Contenu de l'emballage

- ▶ Retirez le produit de l'emballage et enlevez tous les autres matériaux d'emballage.
- ▶ Vérifiez si la livraison est complète et intacte et informez-nous dans un délai de deux semaines à compter de la date d'achat si ce n'est pas le cas. En cas de dommage, utilisez l'appareil uniquement après avoir consulté le SAV.

Le produit que vous avez acheté comprend :

- Radio de chantier
- Câble jack 3,5 mm
- Adaptateur secteur
- Notice d'utilisation et carte de garantie



### **DANGER !**

#### **Risque de suffocation !**

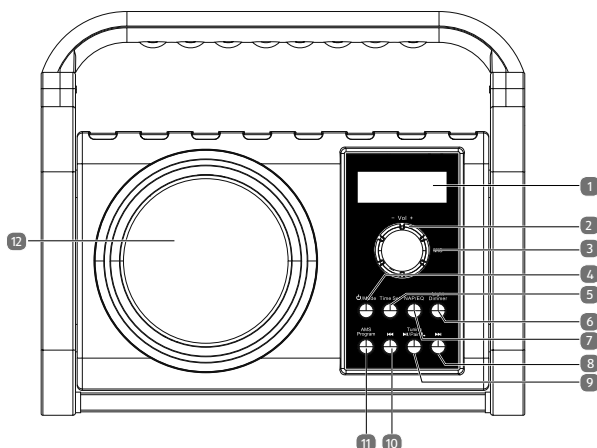
Les films d'emballage présentent un risque de suffocation en cas d'ingestion ou d'utilisation non conforme !






- ▶ Conservez tous les emballages utilisés (sachets, polystyrène, etc.) hors de portée des enfants.
- ▶ Ne laissez pas les enfants jouer avec les emballages.

**LES MATÉRIAUX D'EMBALLAGE NE SONT PAS DES JOUETS !**

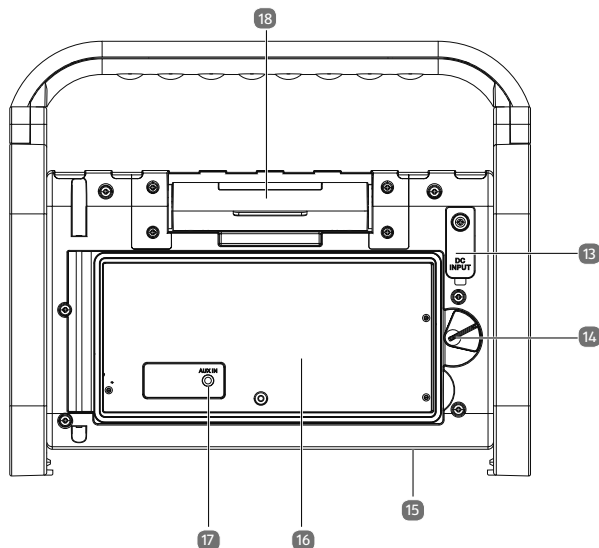
## 7. Vue d'ensemble de l'appareil

### 7.1. Face avant



- |    |   |  |
|----|---|--|
| 1  | Écran   |  |
| 2  | - Vol +   | Diminution/augmentation du volume  |
| 3  |   | Microphone   |
| 4  |  /Mode   | <ul style="list-style-type: none"><li>• Mise en marche/arrêt de l'appareil</li><li>• Sélection du mode de fonctionnement</li></ul>         |
| 5  | Time Set  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Réglage du temps</li></ul>   |
| 6  | Light Dimmer  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Mise en marche/arrêt de la lampe</li><li>• Réglage du variateur de luminosité de l'écran</li></ul> |
| 7  | NAP/EQ  | <ul style="list-style-type: none"><li>• Réglage de la minuterie NAP</li><li>• Sélection du réglage de l'égaliseur</li></ul>                |
| 8  |    | <ul style="list-style-type: none"><li>• Navigation dans le menu, titre suivant, recherche de stations</li></ul>                            |
| 9  |  Tuning<br> | <ul style="list-style-type: none"><li>• Démarrage/interruption de la lecture</li><li>• Ouverture du menu</li></ul>                         |
| 10 |    | <ul style="list-style-type: none"><li>• Navigation dans le menu, titre précédent, recherche de stations</li></ul>                          |
| 11 | AMS Program   | <ul style="list-style-type: none"><li>• Mémorisation/écoute de stations</li><li>• Recherche de stations</li></ul>                          |
| 12 | Haut-parleur  |  |


## 7.2. Face arrière



- 13 **DC IN 9V** Prise pour adaptateur secteur
- 14 Verrouillage du compartiment de rangement
- 15 Plaque signalétique (partie inférieure)
- 16 Compartiment de rangement pour appareils externes
- 17 **AUX IN** Port audio pour appareils externes (dans le compartiment de rangement)
- 18 LED

## 7.3. Écran



- 18 Affichage
- 19 **FM** Mode radio
- 20 **BT** Mode Bluetooth
- 21 **AUX** Mode AUX (appareil externe)
- 22 **NAP** Minuterie d'arrêt
- 23  Indicateur de charge pour batterie installée/intégrée

---

## 8. Mise en service

### 8.1. Raccordement à l'alimentation secteur

Pour raccorder la radio au réseau électrique, utilisez exclusivement l'adaptateur secteur fourni. Une plaque signalétique comportant les informations correspondantes se trouve sur l'adaptateur secteur.

- ▶ Reliez la fiche de l'adaptateur secteur à la prise de câble secteur **DC IN 9V** de l'appareil.
- ▶ Branchez la fiche d'alimentation de l'adaptateur secteur sur une prise secteur facilement accessible de 100 – 240 V ~ 50-60 Hz.



Si vous n'avez pas besoin de l'appareil pendant une période prolongée, veuillez le mettre hors service. Pour ce faire, débranchez la fiche de l'adaptateur secteur.

### 8.2. Fonctionnement sur batterie/Charge de l'appareil

L'appareil peut également fonctionner sans source électrique externe grâce à la batterie intégrée.

Le voyant  clignote à l'écran dès que le niveau de charge de la batterie est faible.



Chargez l'appareil uniquement lorsqu'il est sec et à l'intérieur d'un bâtiment. Séchez complètement l'appareil avant de le charger.

- ▶ Pour charger la batterie, branchez l'adaptateur secteur comme décrit dans le chapitre précédent.

Pendant la charge, le voyant  s'affiche à l'écran.

Pour prolonger la durée de vie de la batterie, débranchez l'appareil de la source d'alimentation externe lorsque la batterie est entièrement chargée.



Si l'appareil se trouve en mode veille, il passe en mode économie d'énergie après environ 30 secondes. L'écran s'éteint.

### 8.3. Réglage de l'heure

L'heure et la date doivent être réglées manuellement :

- ▶ Mettez l'appareil en mode veille.



Si la radio de chantier se trouve en mode économie d'énergie, le mode veille doit être désactivé avant de procéder au réglage de l'heure.

- ▶ Pour ce faire, appuyez sur la touche de votre choix.
- ▶ Maintenez la touche **Time Set** enfoncée jusqu'à ce que les minutes clignotent à l'écran.
- ▶ À l'aide du bouton **- Vol +**, réglez les minutes et confirmez en appuyant sur la touche **Time Set**.

- ▶
- ▶ À l'aide du bouton - Vol +, réglez les heures et confirmez en appuyant sur la touche Time Set.
- ▶ À l'aide du bouton - Vol +, réglez le format de l'heure : 12 heures (**12H**) ou 24 heures (**24H**) et validez en appuyant sur le bouton Time Set.

Les réglages sont terminés.


## 9. Utilisation de l'appareil

### 9.1. Commande

La lecture des titres, le volume et les fonctions spéciales peuvent être commandés aussi bien sur votre appareil externe que sur la radio. Les fonctions disponibles dépendent de votre périphérique externe et du logiciel que vous utilisez. En principe, ces touches sur l'appareil sont destinées à la commande via Bluetooth :

- Vol +	Diminution/augmentation du volume
◀◀ / ▶▶	Titre précédent/suivant
Tuning MI/Pair/📶	Démarrage/arrêt de la lecture / Accepter/terminer un appel

#### 9.1.1. Mise en marche/arrêt de l'appareil

- ▶ Appuyez sur la touche /Mode pour allumer la radio.
- ▶ Maintenez la touche enfoncée pour passer en mode veille.



En mode veille, l'appareil passe automatiquement en mode économie d'énergie après 30 secondes.

Lorsque l'appareil se trouve en mode économie d'énergie, procédez comme suit :

- ▶ Maintenez la touche de votre choix enfoncée pendant environ 0,5 seconde pour passer en mode veille.

L'heure s'affiche alors à l'écran.

- ▶ Appuyez sur la touche /Mode pour allumer la radio.

#### 9.1.2. Réglage du volume

- ▶ Lorsque l'appareil est allumé, tournez le bouton de réglage - Vol + vers - pour réduire le volume.
- ▶ Lorsque l'appareil est allumé, tournez le bouton de réglage - Vol + vers + pour augmenter le volume.

Le volume réglé s'affiche brièvement sur l'écran.

### 9.2. Égaliseur

- ▶ Pendant le fonctionnement, appuyez une ou plusieurs fois sur la touche NAP/EQ pour régler les différentes maquettes sonores **CLS** (Classique), **FLA** (Flat), **PoP**



---

(Pop), **roC** (Rock), **JAZ** (Jazz), **0 0** (réglage des basses et des aigus).

Le chiffre à gauche correspond au réglage des basses (**0** -15), le chiffre à droite correspond au réglage des aigus (0 -**15**).

- ▶ Appuyez sur la touche **◀** pour régler les basses (**0** - 15).
- ▶ Appuyez sur la touche **▶** pour régler les aigus (0 - **15**).

### 9.3. Utilisation de la minuterie

La radio de chantier intègre une minuterie d'arrêt que vous pouvez utiliser dans les modes de fonctionnement FM, AUX IN ou Bluetooth.



La minuterie d'arrêt peut être réglée uniquement en mode veille.

- ▶ Mettez si nécessaire la radio de chantier en mode veille.
- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **NAP/EQ** pour régler la durée souhaitée. Si un temps d'arrêt est réglé, **NAP** s'affiche à l'écran.

Après l'écoulement de la durée réglée, une alarme retentit.

### 9.4. Mode FM

Ce mode vous permet d'écouter la radio FM.

- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche **Mode** jusqu'à ce que **FM** s'affiche à l'écran.

#### 9.4.1. Enregistrement automatique de stations

Vous pouvez mémoriser automatiquement jusqu'à 20 stations FM.

- ▶ Maintenez la touche **AMS** **Program** enfoncée jusqu'à ce que la recherche automatique de stations démarre.

Toutes les stations trouvées sont mémorisées par fréquence.

- ▶ Appuyez sur la touche **◀** ou **▶** pour passer à la station mémorisée précédente/suivante.

#### 9.4.2. Recherche de stations

- ▶ Appuyez sur la touche **◀** ou **▶** jusqu'à obtenir la fréquence souhaitée.

#### 9.4.3. Enregistrement de stations

Vous pouvez mémoriser jusqu'à 20 stations FM.

- ▶ Appuyez sur la touche **◀** ou **▶** jusqu'à obtenir la fréquence souhaitée.
- ▶ Appuyez ensuite sur la touche **AMS** **Program**. L'indication de l'emplacement de station actuel **P 1 - 20** s'affiche à l'écran.
- ▶ Utilisez les touches **◀** ou **▶** pour sélectionner un emplacement mémoire de **1 - 20**.
- ▶ Appuyez à nouveau sur la touche **AMS** **Program** pour enregistrer la station à cet emplacement.


---

#### 9.4.4. Écoute des stations mémorisées




- ▶ Utilisez les touches ◀◀ ou ▶▶ pour sélectionner un emplacement mémoire de 1 - 20.

### 10. Mode Bluetooth

La fonction Bluetooth vous permet de lancer la lecture sans fil de titres à partir de périphériques externes (par ex. lecteur MP3 ou téléphone portable avec Bluetooth) sur cette radio de chantier.







- ▶ Appuyez une ou plusieurs fois sur la touche /Mode jusqu'à ce que **BT** s'affiche à l'écran.

#### 10.1. Première connexion de périphériques Bluetooth

- ▶ Activez le mode Bluetooth comme décrit ci-dessus. Activez également la fonction Bluetooth sur votre périphérique externe.
- ▶ **BT** clignote à l'écran. La radio se trouve en mode de couplage.
- ▶ Effectuez un couplage avec le périphérique externe. Lisez à ce sujet la notice d'utilisation de votre périphérique externe. Le nom du système audio est « MD 45200 ».
- ▶ **BT** reste alors allumé à l'écran. Le couplage est terminé et le périphérique externe peut être utilisé sur la radio de chantier.
- ▶ Si vous voulez arrêter la transmission via Bluetooth, désactivez la fonction Bluetooth sur le périphérique externe ou appuyez sur la touche /Mode pour accéder à un autre mode.
- ▶ Maintenez la touche /Pair/  enfoncée pour interrompre la connexion Bluetooth actuelle.

Les périphériques externes connus, qui ont déjà été couplés une fois, sont connectés directement les prochaines fois. Aucun nouveau couplage n'est nécessaire. Pour vous reconnecter, activez simplement le mode Bluetooth sur les deux appareils.

##### 10.1.1. Démarrage/arrêt de la lecture

- ▶ Pour démarrer la lecture des titres, appuyez brièvement sur la touche /Pair/ .
- ▶ Pour interrompre la lecture, appuyez de nouveau sur la touche /Pair/ . La lecture est mise en pause.
- ▶ Appuyez ensuite à nouveau sur la touche /Pair/  pour poursuivre la lecture.

##### 10.1.2. Sélection d'un titre

- ▶ Appuyez sur la touche ◀◀ pour revenir au titre précédent.
- ▶ Appuyez sur la touche ▶▶ pour passer au titre suivant.



## 11. Gestion des appels

Lorsque la radio de chantier est connectée à un téléphone mobile via Bluetooth, vous pouvez recevoir des appels téléphoniques et utiliser la radio de chantier comme dispositif mains libres.




Les appels entrants sont annoncés par un signal acoustique sur la radio de chantier.

### 11.1. Accepter/refuser un appel

- ▶ Appuyez brièvement sur la touche  pour prendre un appel entrant.
- ▶ Appuyez sur la touche  et maintenez-la enfoncée pendant 2 secondes pour refuser un appel entrant.

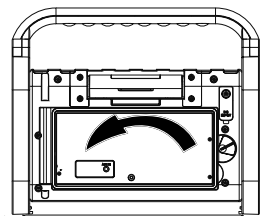
#### 11.1.1. Terminer un appel

- ▶ Appuyez brièvement sur la touche  pour mettre fin à l'appel.

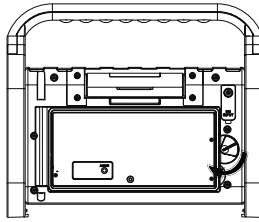
## 12. Branchement d'un périphérique de lecture externe


Vous pouvez utiliser la prise **AUX IN** pour brancher un périphérique de lecture externe (par ex. smartphone ou lecteur MP3).

- ▶ Mettez la radio de chantier en mode veille.
- ▶ Éteignez votre périphérique externe.
- ▶ Ouvrez la porte du compartiment de rangement pour appareils externes.



- ▶ Branchez une extrémité d'un câble jack 3,5 mm dans le port **AUX IN** sur le côté de la radio.
- ▶ Branchez l'autre extrémité du câble à votre périphérique externe.
- ▶ Allumez votre périphérique externe.
- ▶ Lancez la lecture sur votre périphérique externe.
- ▶ Placez le périphérique externe à l'intérieur du compartiment de rangement, puis fermez et verrouillez la porte.



- ▶ Allumez la radio de chantier.
- ▶ Appuyez sur la touche  Mode une ou plusieurs fois, jusqu'à ce que **AUX** s'affiche sur l'écran.

Le signal audio de votre périphérique externe est alors restitué.

## 12.1. Mise en marche de la lampe intégrée

Vous pouvez activer la lampe intégrée.

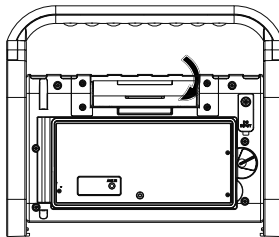



### AVERTISSEMENT !

#### Risque de lésions oculaires !

En fonctionnement, ne regardez jamais la source lumineuse de manière prolongée. Cela risquerait de provoquer des lésions oculaires.

- ▶ Ne regardez pas directement la source lumineuse.
- ▶ Si vous n'utilisez pas la lampe de travail, éteignez-la.
- ▶ Tournez la lampe afin qu'elle ne soit pas orientée vers l'appareil.

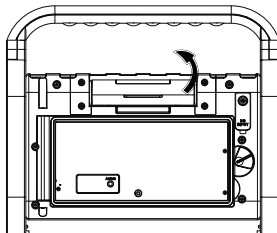


- ▶ Appuyez sur la touche  Light Dimmer et maintenez-la enfoncée pour activer la lampe de travail.

---

## 12.2. Extinction de la lampe intégrée

- ▶ Appuyez sur la touche  $\text{Light Dimmer}$  et maintenez-la enfoncée pour désactiver la lampe.
- ▶ Tournez la lampe de manière à ce qu'elle soit orientée vers l'appareil.



## 12.3. Variation de l'éclairage de l'écran

- ▶ Appuyez plusieurs fois sur la touche  $\text{Light Dimmer}$  pour régler l'éclairage de l'écran. Les niveaux d'éclairage de l'écran suivants sont disponibles :
  - clair,
  - plus sombre,
  - sombre,
  - éteint.

## 13. Nettoyage

Avant le nettoyage, veuillez débrancher la fiche de la prise de courant. Utilisez pour le nettoyage un chiffon doux et sec. Évitez les solvants et produits d'entretien chimiques qui pourraient endommager la surface et/ou les inscriptions sur l'appareil.

## 14. En cas de dysfonctionnements

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'appareil ne s'allume pas.	Il est possible que la batterie soit vide. L'adaptateur secteur n'est pas correctement raccordé.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vérifiez que l'adaptateur secteur est bien raccordé.</li></ul>
Affichage erroné de l'heure et de la date	L'heure/la date réglées sont incorrectes.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Réglez l'heure souhaitée.</li></ul>
L'appareil s'éteint en cours de fonctionnement.	La batterie est peut-être vide.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Faites fonctionner l'appareil avec l'adaptateur secteur ou recharge la batterie.</li></ul>
Aucune ou mauvaise réception radio	Les signaux émis sont trop faibles.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ajustez la fréquence de la station.</li><li>• Changez éventuellement la radio de place.</li></ul>
Pas de son	Le volume est réglé sur un niveau trop bas.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Réglez le volume souhaité.</li></ul>

## 15. Recyclage



### EMBALLAGE

L'appareil est placé dans un emballage afin de le protéger contre tout dommage pendant le transport. Les emballages sont fabriqués à partir de matériaux qui peuvent être éliminés de manière écologique et remis à un service de recyclage approprié.



### APPAREIL

L'appareil est équipé d'une batterie intégrée. Lorsque l'appareil est en fin de vie, ne le jetez en aucun cas avec les ordures ménagères, mais renseignez-vous auprès de votre municipalité sur les méthodes d'élimination des déchets électriques et électroniques respectueuses de l'environnement dans les points de collecte.

**La batterie est solidement fixée, il est ainsi difficile pour l'utilisateur de la remplacer lui-même.**

## 16. Caractéristiques techniques

### Adaptateur secteur

Fabricant	Hung Kay Industrial Co., Ltd
Modèle	HKP12-0901000dV
Tension d'entrée	CA 100-240 V ~ 50/60 Hz 0,3 A max.
Tension de sortie	CC 9 V $\text{---}$ 1 000 mA $\ominus$ $\oplus$



### Batterie

Fabricant	JiangXi FeiYang new energy Co., Ltd
Modèle	FY 18650 2INR18/65
Tension de sortie	CC 7,4 V $\text{---}$ 2 000 mAh, 14,8 Wh

### Radio

Alimentation électrique	9 V CC $\text{---}$ 1 A
Puissance de sortie	1 x 5 W RMS
Plage de fréquence FM	87,5 - 108 MHz
Fréquence de fonctionnement Bluetooth	2 402 – 2 480 MHz
Puissance d'émission max. Bluetooth	0,96 dBm
Valeurs ambiantes	En fonctionnement : 10 °C ~ +45 °C, humidité < 90 % Hors fonctionnement : -10 °C ~ +55 °C humidité < 90 %
Type de protection	IP44
Dimensions (l x H x P)	Env. 282 x 235 x 180 mm
Poids	Env. 1,829 kg

## 17. Informations relatives au SAV

Si votre appareil ne fonctionne pas de la manière dont vous le souhaitez, veuillez d'abord vous adresser à notre SAV. Vous disposez des moyens suivants pour entrer en contact avec nous :

- Au sein de notre Service Community, vous pouvez discuter avec d'autres utilisateurs ainsi qu'avec nos collaborateurs pour partager vos expériences et vos connaissances.  
Vous pouvez accéder à notre Service Community ici :  
<http://community.medion.com>.
- Vous pouvez également utiliser notre formulaire de contact disponible ici :  
[www.medion.com/contact](http://www.medion.com/contact).
- Notre équipe du SAV se tient également à votre disposition via notre assistance téléphonique ou par courrier.

Horaires d'ouverture	Hotline SAV
Lun - Ven : 9h00 à 19h00	☎ 02 43 16 60 30
Adresse du SAV	
<b>MEDION France</b> <b>75 Rue de la Foucaudière</b> <b>72100 LE MANS</b> <b>France</b>	



La présente notice d'utilisation et bien d'autres sont disponibles au téléchargement sur le portail du SAV  
[www.medion.com/fr/service/accueil/](http://www.medion.com/fr/service/accueil/).

Vous pourrez également y trouver des pilotes et d'autres logiciels pour différents appareils.

Vous pouvez également scanner le code QR ci-contre pour charger la notice d'utilisation sur un appareil mobile via le portail de service.



---

## 18. Mentions légales

Copyright © 2019

Date : 24.05.2019

Tous droits réservés.

La présente notice d'utilisation est protégée par les droits d'auteur.

Toute reproduction sous forme mécanique, électronique ou sous toute autre forme est interdite sans l'autorisation préalable écrite du fabricant.

L'entreprise suivante possède les droits d'auteur :

**MEDION AG**

**Am Zehnthof 77**

**45307 Essen**

**Allemagne**

Veillez noter que l'adresse ci-dessus n'est pas celle du service des retours. Contactez toujours notre SAV d'abord.

Medion France  
75 Rue de la Foucaudière  
72100 LE MANS  
France

Hotline SAV : 02 43 16 60 30 (appel non surtaxé)  
SAV PREMIUM hors garantie : 08 92 35 05 40  
(0,34 EUR/min.)

Veuillez utiliser le formulaire de contact sous :  
[www.medion.com/contact](http://www.medion.com/contact)

[www.medion.fr](http://www.medion.fr)  
MSN 5006 2184

